

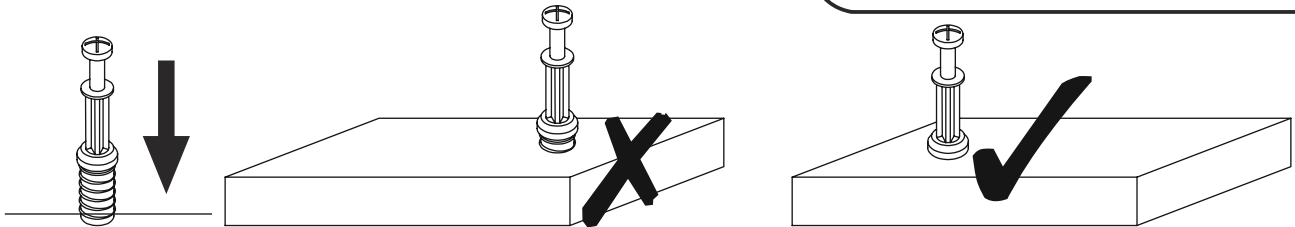
**EN IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.**

**FR IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.**

**ES IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.**

**DE „, WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.“**

**IT IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.**



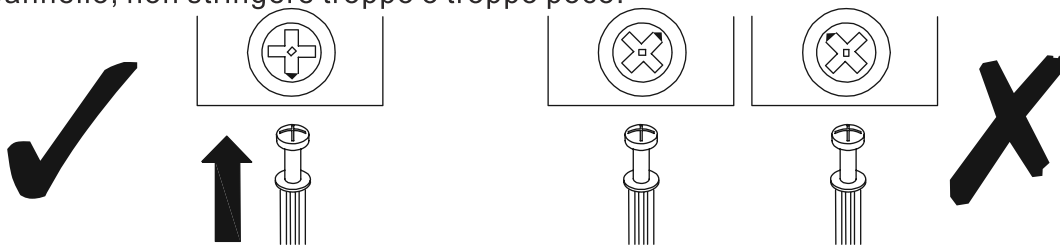
**EN\_QUICKFIT:** Tighten quickfit until shoulder is flush with panel. Do not overtighten or undertighten.

**FR\_RACCORD RAPIDE:** Faites serrer le raccord rapide jusqu'à ce que l'épaulement soit parfaitement encastré dans le panneau. Il ne faut ni trop serrer ni insuffisamment serrer.

**ES\_QUICKFIT:** Apriete quickfit hasta que el hombro se descargue con el panel. NO lo sobreapriete ni lo apriete poco.

**DE\_QUICKFIT:** Ziehen Sie den Quickfit fest, bis die Schulter mit der Platte bündig ist. Bitte nicht zu fest oder zu schwach anziehen.

**IT\_MONTAGGIO RAPIDO:** Stringere il montaggio rapido fino a quando la spalla è a filo con il pannello, non stringere troppo o troppo poco.



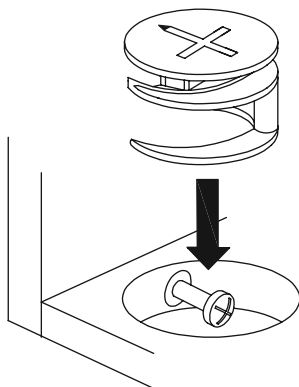
**EN\_CAM LOCK:** When fitting cam lock, ensure starting position is correct before you insert connecting quickfit.

**FR\_SERRURE BATTEUSE:** Avant d'insérer la serrure batteuse, veillez à la bonne orientation avant d'insérer le raccord rapide.

**ES\_CIERRE DE LA CÁMARA:** Cuando instale el cierre de la cámara, asegúrese de que la posición de inicio es correcta antes de que inserte el quickfit conector.

**DE\_CAM-LOCK:** Achten Sie bei der Montage des Cam-Locks auf die richtige Ausgangsposition, bevor Sie den Quickfit einsetzen.

**IT\_BLOCCAGGIO A CAMMA:** Quando si monta il bloccaggio a camma, assicurarsi che la posizione iniziale sia corretta prima di inserire il montaggio rapido di collegamento.



**EN\_Quickfit head** should be in the centre of the cam lock when the two panels are joined.

Cam lock should be inserted before quickfit.

**FR\_Lorsque les deux panneaux sont assemblés,** la tête du raccord rapide doit reposer au centre de la serrure batteuse. Il faut insérer la serrure batteuse avant le raccord rapide.

**ES\_El cabezal del quickfit** debe estar en el centro del cierre de la cámara cuando se unan los dos paneles.

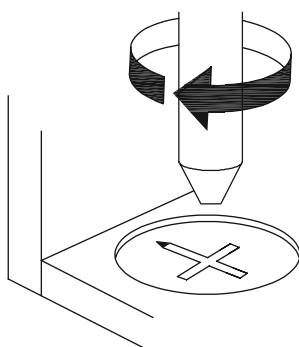
Se debe insertar el cierre de la cámara antes que el quickfit.

**DE\_Der Quickfit-Kopf** sollte sich in der Mitte des Cam-Locks befinden, wenn die beiden Platten zusammengefügt sind.

Der Cam-Lock sollte vor dem Quickfit eingesetzt werden.

**IT\_La testa del montaggio rapido** deve trovarsi al centro del bloccaggio a camma quando i due pannelli sono uniti.

Il Bloccaggio a Camma deve essere inserito prima del montaggio rapido.



**EN\_Turn** cam lock clockwise to tighten.

**FR\_Faites tourner** la serrure batteuse dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

**ES\_Gire** el cierre de la cámara en sentido horario para apretarlo.

**DE\_Drehen** Sie den Cam-Lock im Uhrzeigersinn, um ihn festzuziehen.

**IT\_Ruotare** il bloccaggio a camma in senso orario per stringere.

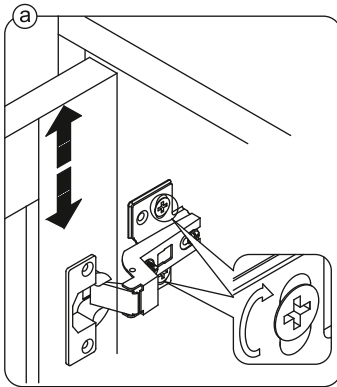
**EN** It may be necessary to adjust the hinges so that the doors align. Use the instructions below as a guide.

**FR** Il est parfois nécessaire d'ajuster les charnières pour un meilleur alignement des portes. Servez-vous des instructions ci-dessous comme guide.

**ES** Puede que sea necesario ajustar los quicios de forma que se alineen las puertas. Use las instrucciones que aparecen debajo como guía.

**DE** Möglicherweise müssen Sie die Scharniere so einstellen, dass die Türen ausgerichtet sind. Verwenden Sie die nachstehenden Anweisungen als Leitfaden.

**IT** Potrebbe essere necessario regolare le cerniere in modo che le porte siano allineate. Per fare ciò attenersi alle istruzioni sottostanti.



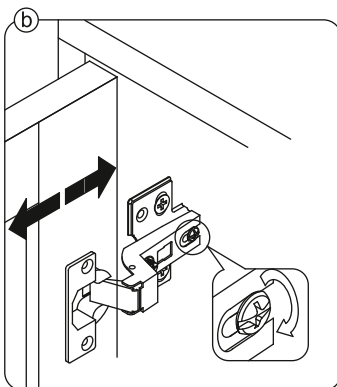
**EN** To adjust the door vertically loosen the screw as shown and move up and down as needed.

**FR** Si vous souhaitez régler la porte **verticalement**, desserrez la vis comme indiqué et déplacez la porte de haut en bas selon les besoins.

**ES** Para ajustar la puerta **verticalmente** afloje el tornillo tal y como se muestra y muévelo hacia arriba o hacia abajo según sea necesario.

**DE** Um die Tür **vertikal** auszurichten, lösen Sie die Schraube wie abgebildet und bewegen Sie sie nach Bedarf nach oben oder nach unten.

**IT** Per allineare la porta **verticalmente** allentare la vite come mostrato e spostarla in alto o in basso secondo necessità.



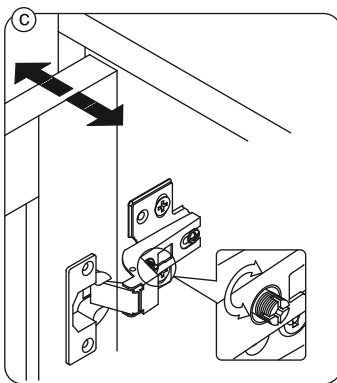
**EN** To adjust the gap from the door to the main frame turn the screw clockwise or anti-clockwise as needed.

**FR** Si vous souhaitez ajuster l'**écart** entre la porte et le cadre principal, tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse, si nécessaire.

**ES** Para ajustar el **espacio** desde la puerta al marco principal, gire el tornillo en sentido horario o antihorario, según se necesite.

**DE** Um den **Abstand** von der Tür zum Hauptrahmen auszurichten, drehen Sie die Schraube je nach Bedarf im oder gegen den Uhrzeigersinn.

**IT** Per regolare lo **spazio** tra la porta e il telaio principale, avvitare o svitare la vite secondo necessità.



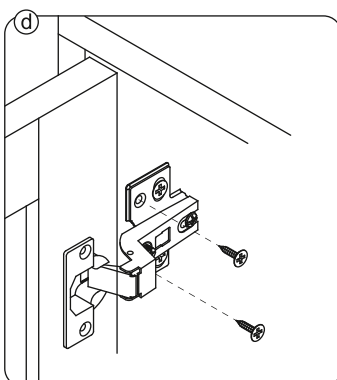
**EN** To adjust the door laterally adjust the screw as shown by turning clockwise or anti-clockwise.

**FR** Si vous souhaitez ajuster la porte **latéralement**, ajustez la vis comme indiqué en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

**ES** Para ajustar la puerta **lateralmente** ajuste el tornillo tal y como se muestra girándolo en sentido horario y antihorario.

**DE** Um die Tür **seitlich** auszurichten, stellen Sie bitte die Schraube wie abgebildet durch Drehen im oder gegen den Uhrzeigersinn ein.

**IT** Per allineare la porta **lateralmente** regolare la vite come mostrato, avvitandola o svitandola.



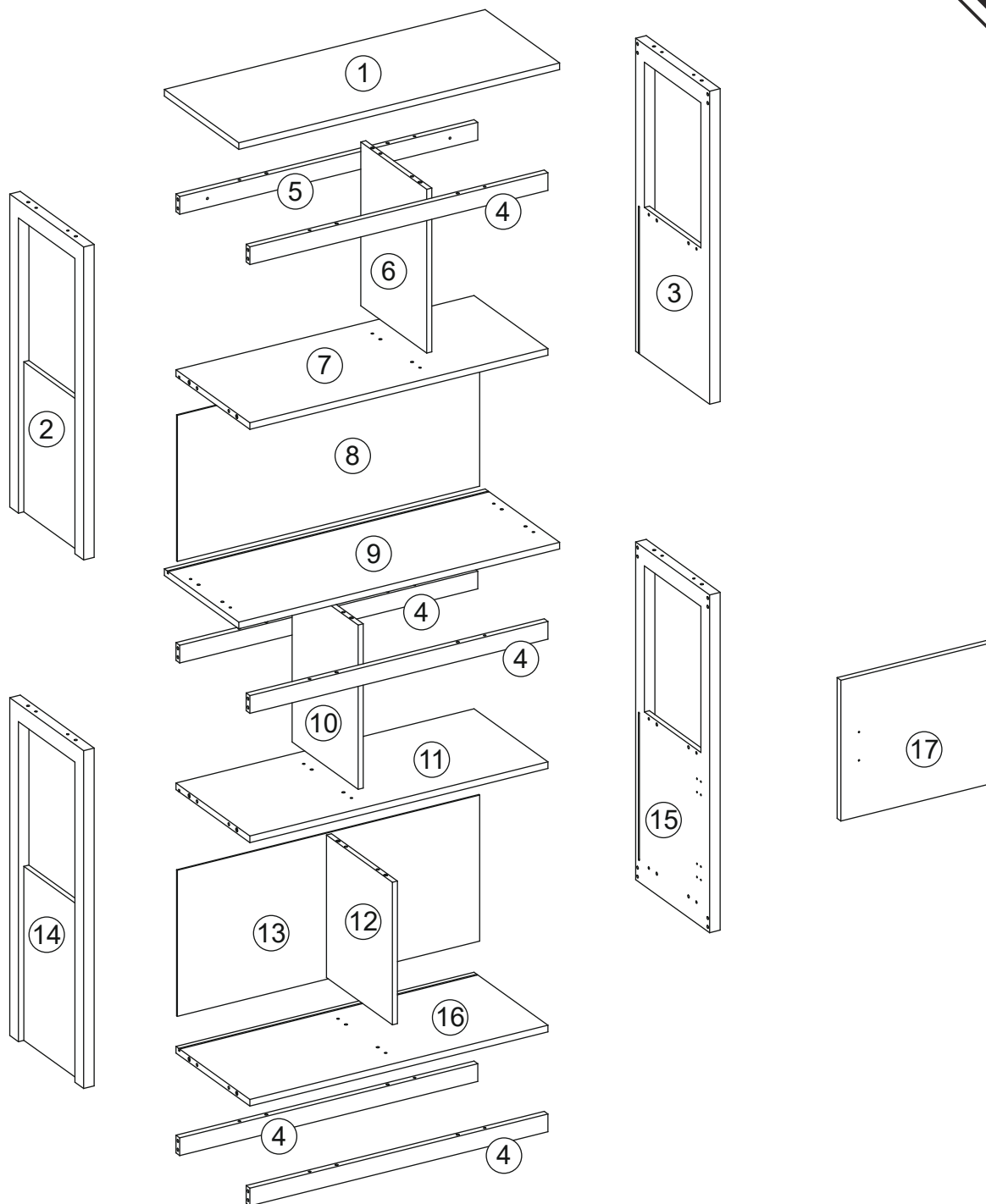
**EN** Please fix other screws

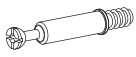


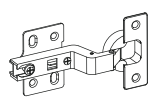

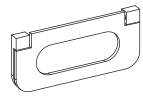

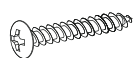
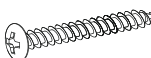
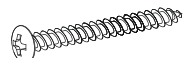


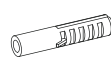
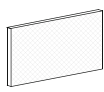
**FR** Merci de serrer les autres vis.

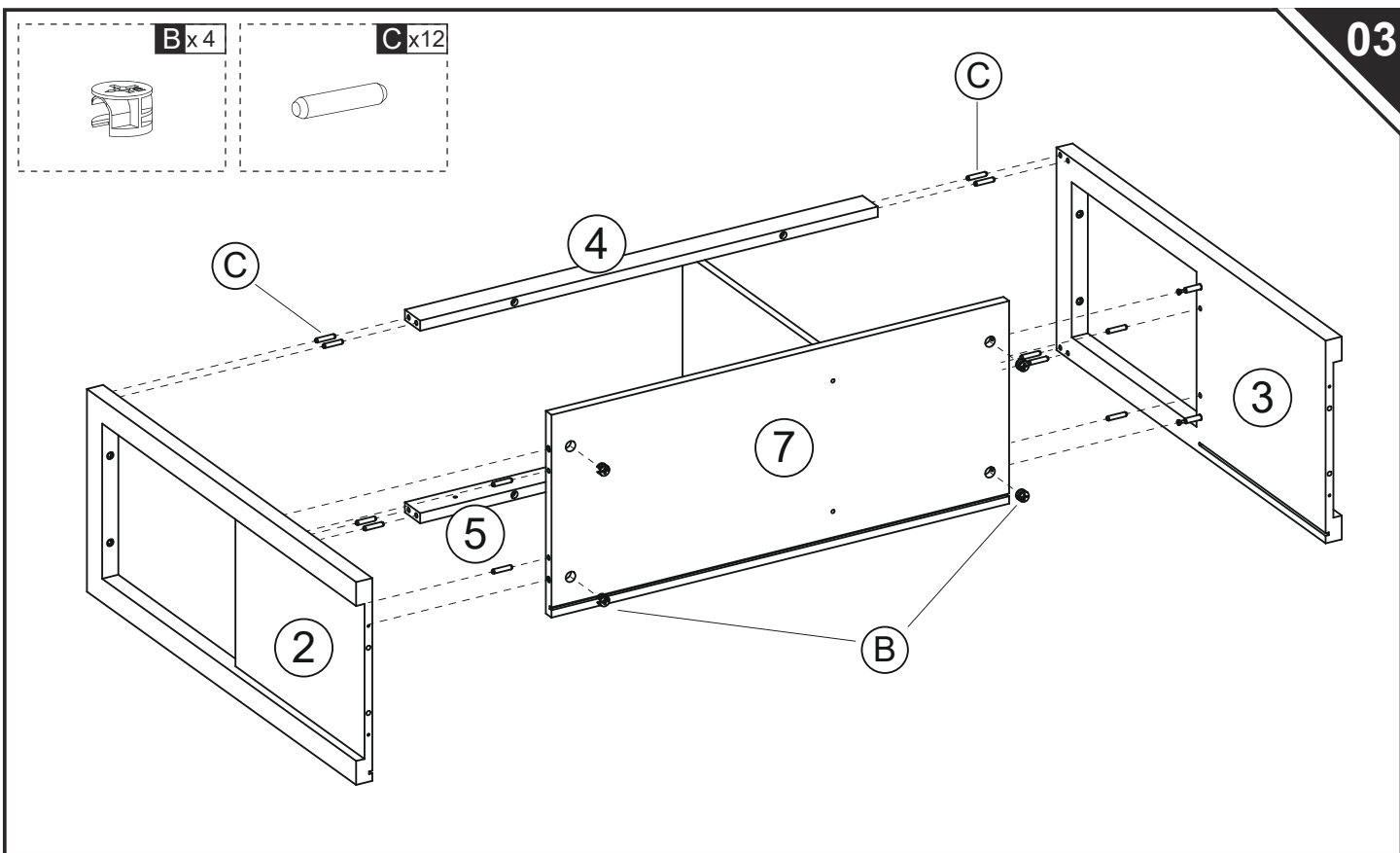
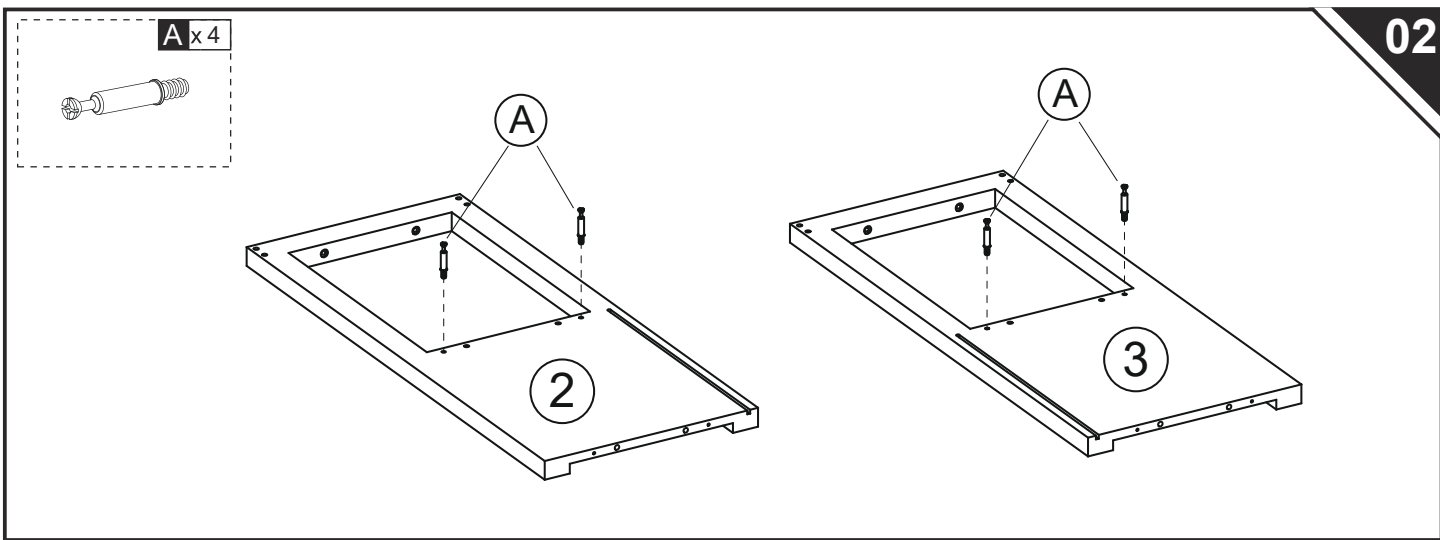
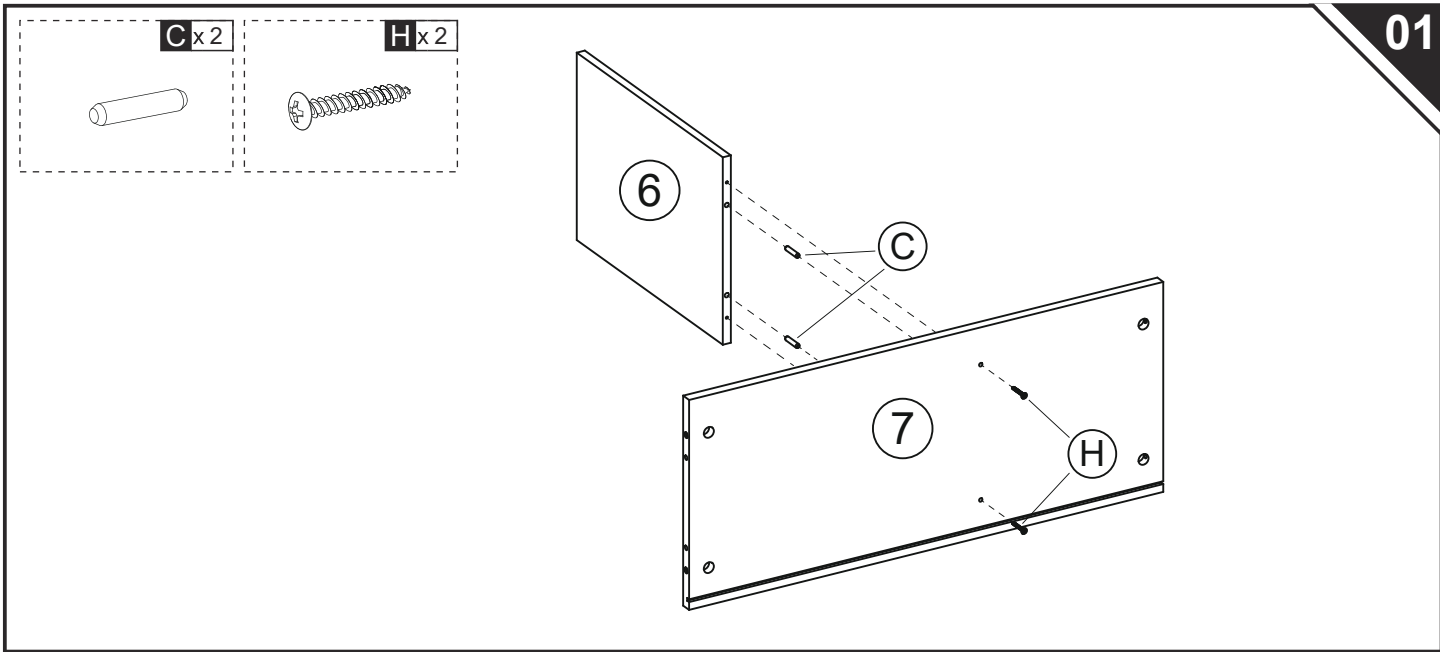
**ES** Fije los demás tornillos

**DE** Befestigen Sie bitte die anderen Schrauben

**IT** Fissare le altre viti

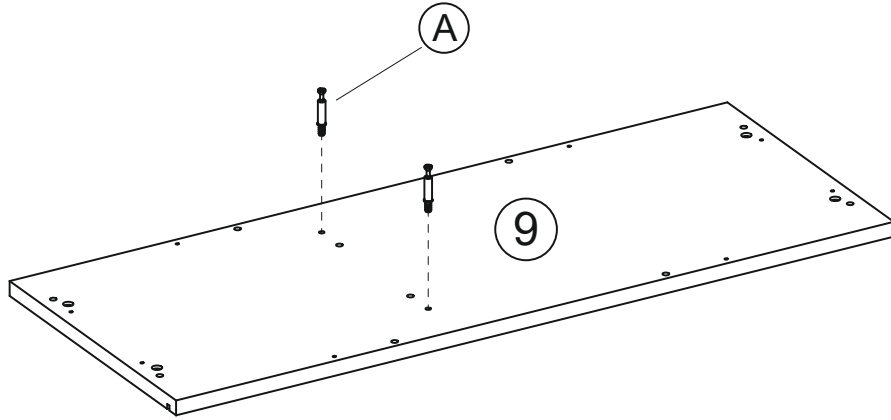


<p><b>A x18</b> +1 (spare)</p> 	<p><b>B x18</b> +1 (spare)</p> 	<p><b>C x72</b> M6*30 +2 (spare)</p> 	<p><b>D x 2</b></p> 	<p><b>E x12</b> M4*12 +1 (spare)</p> 	<p><b>F x 1</b></p> 	<p><b>G x2</b> M4*12 +1 (spare)</p> 
<p><b>H x10</b> M4*35 +1 (spare)</p> 	<p><b>I x 2</b> M4*45 +1 (spare)</p> 	<p><b>J x20</b> M4*50 +2 (spare)</p> 	<p><b>K x 8</b> +1 (spare)</p> 	<p><b>L x 8</b> M3*12 +1 (spare)</p> 	<p><b>M x 2</b> +1 (spare)</p> 	<p><b>N x 4</b></p> 



04

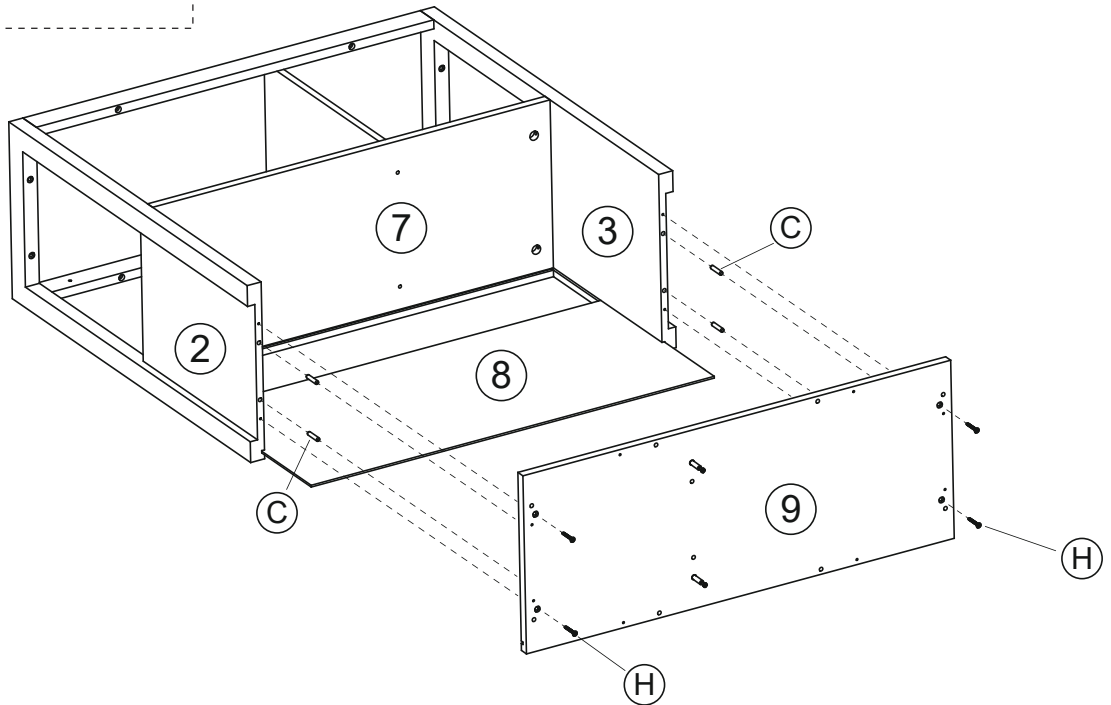
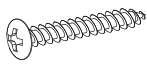
A x 2



05

C x 4

H x 4

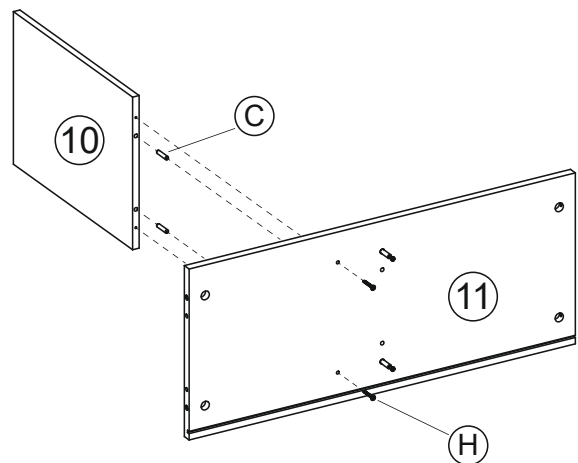
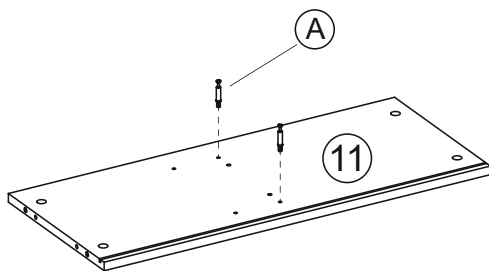
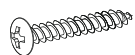
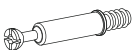


06

A x 2

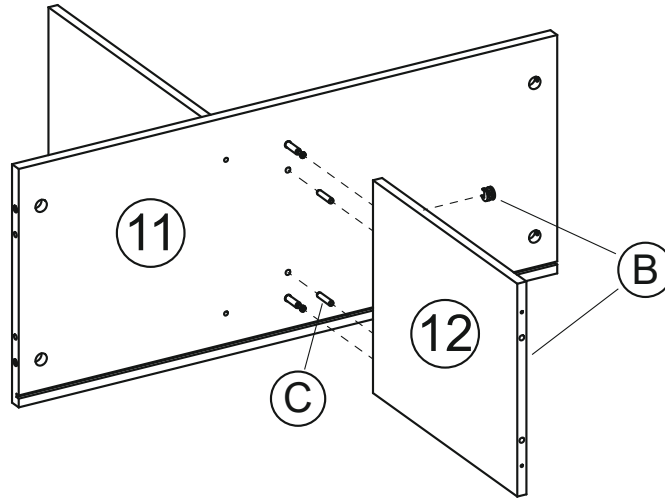
C x 2

H x 2



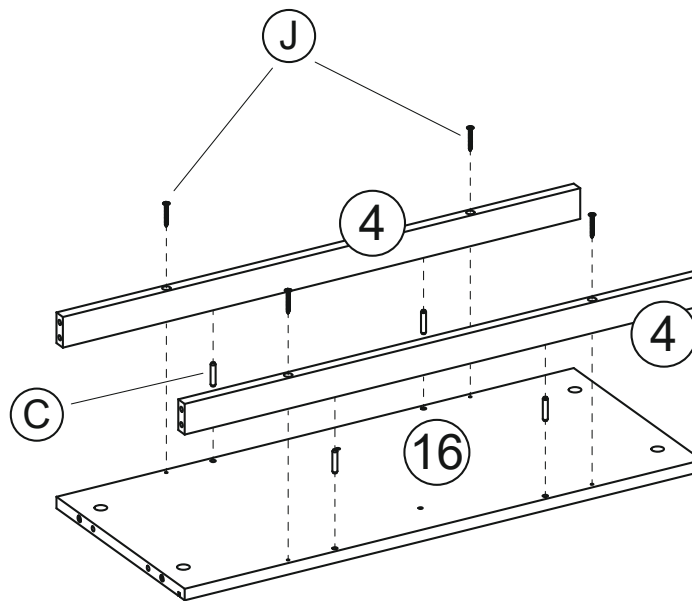
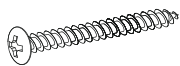
B x 2

C x 2



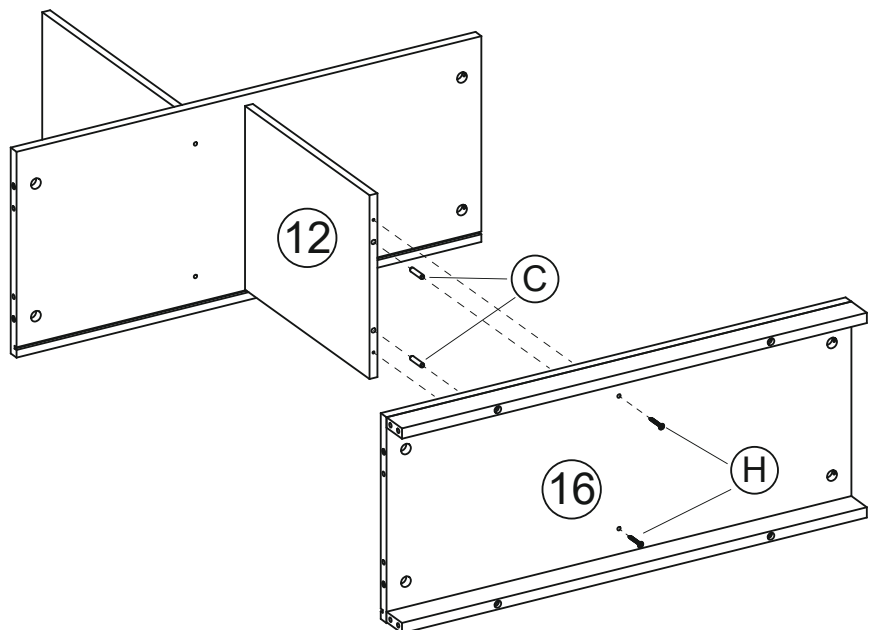
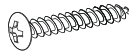
C x 4

J x 4

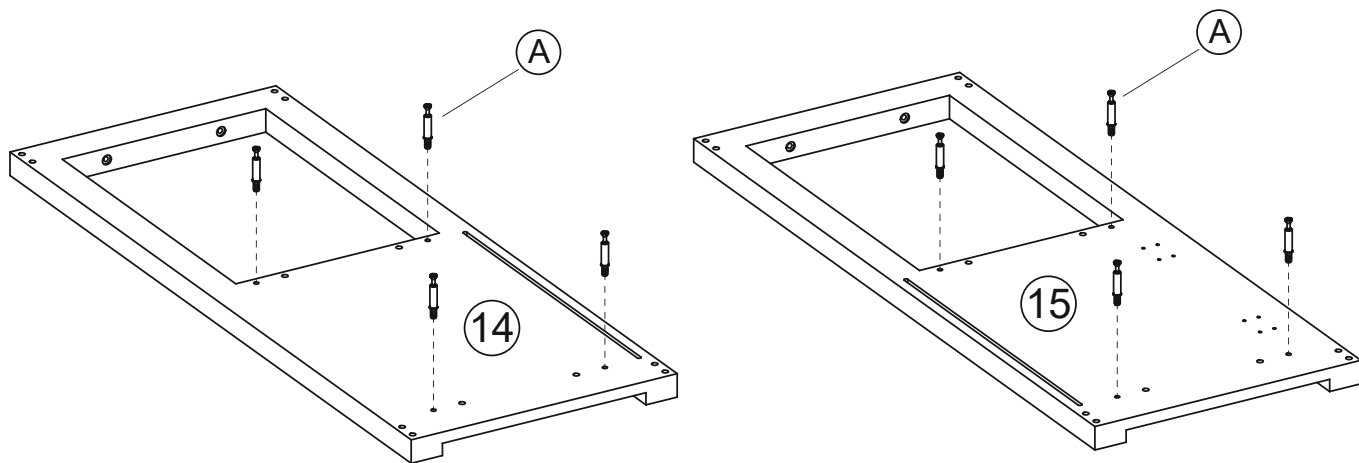
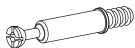


C x 2

H x 2



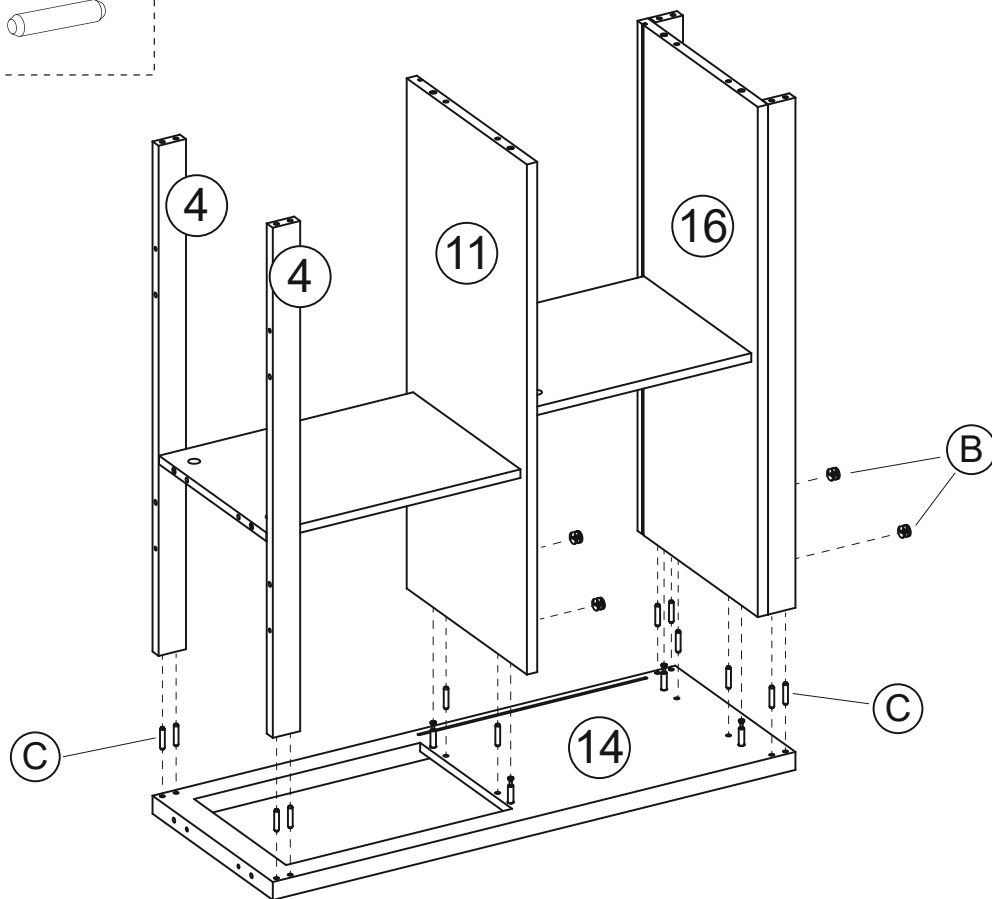
A x 8



B x 4



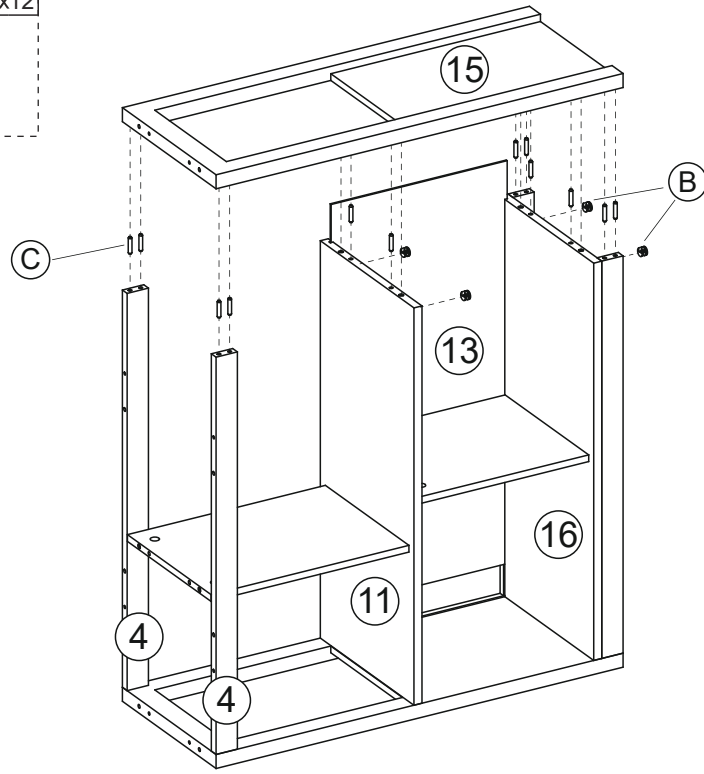
C x 12





B x 4

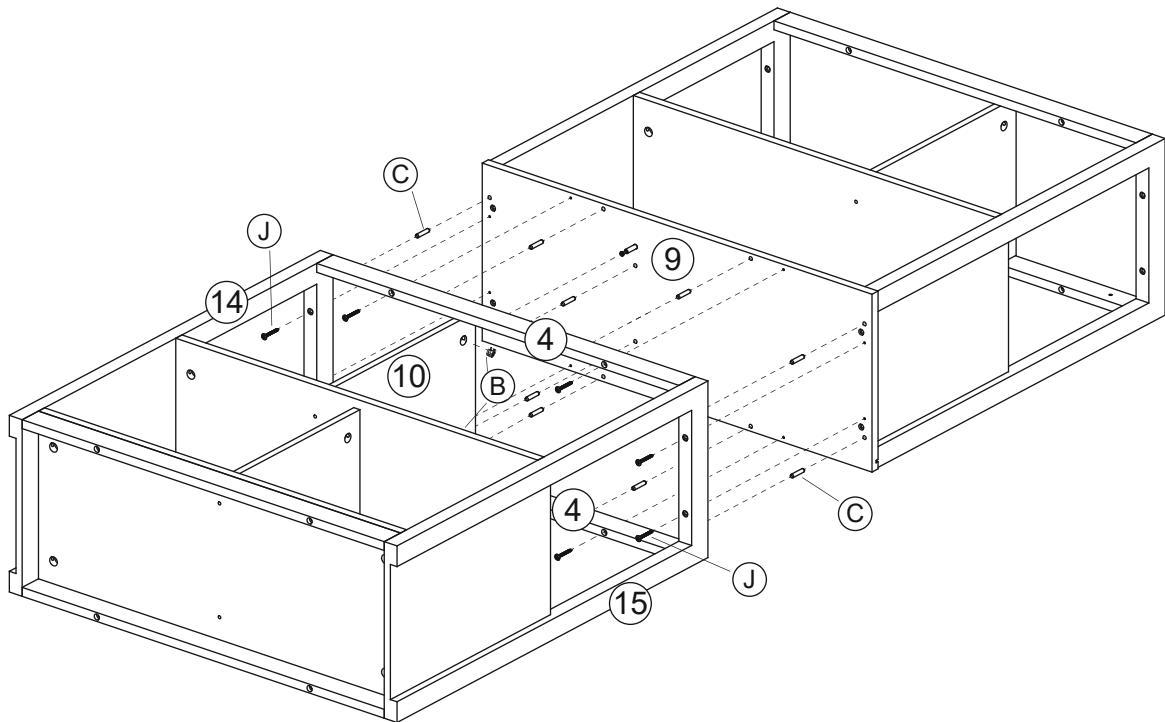
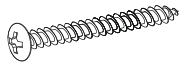
C x 12



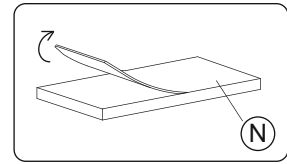
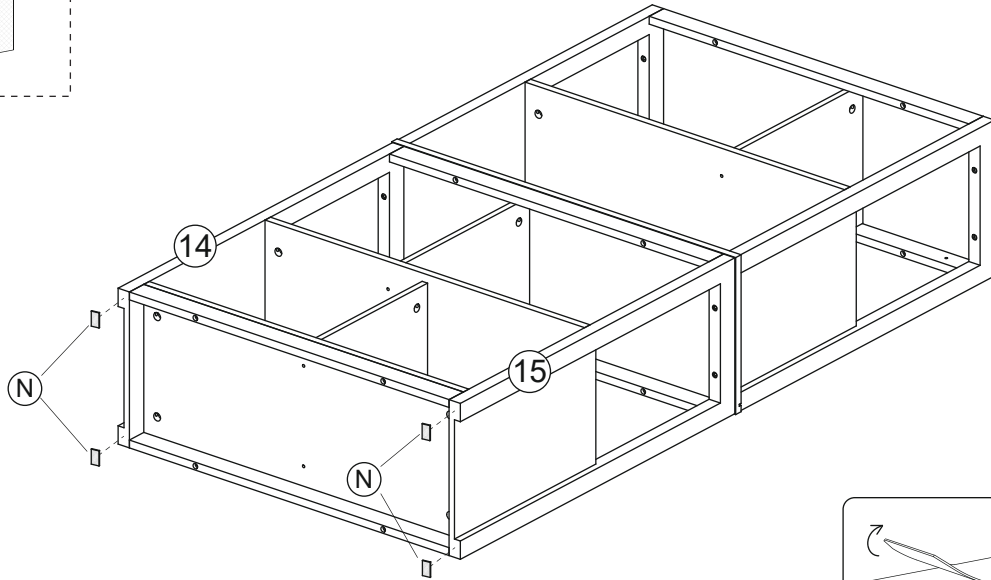
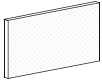
B x 2

C x 10

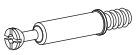
J x 8



N x 4



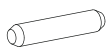
A x 2



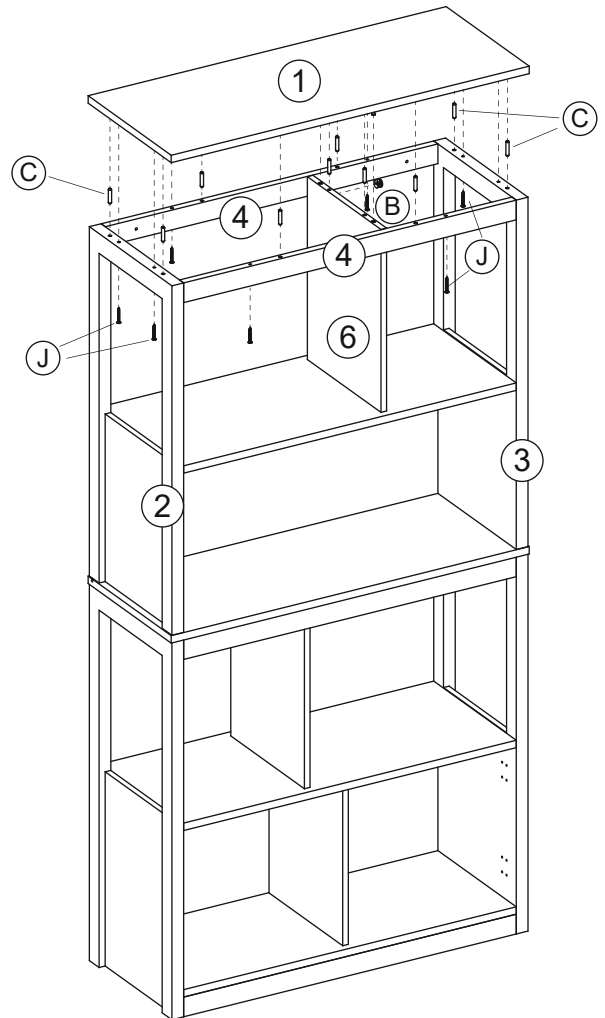
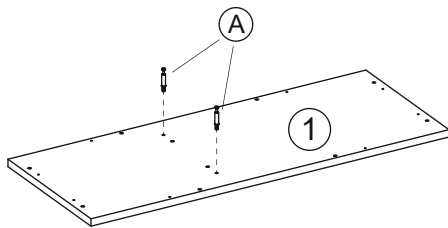
B x 2



C x 10



J x 8

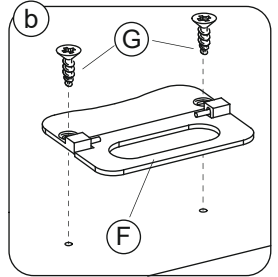
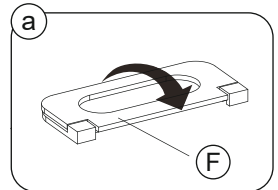
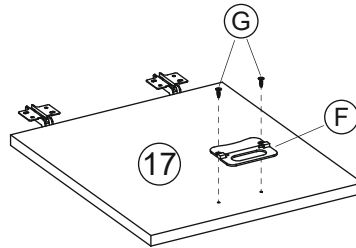
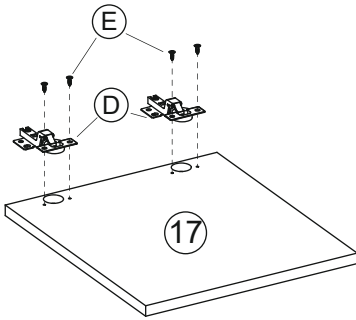
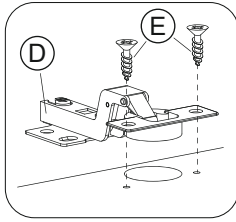
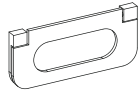
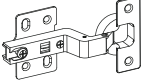


D x 2

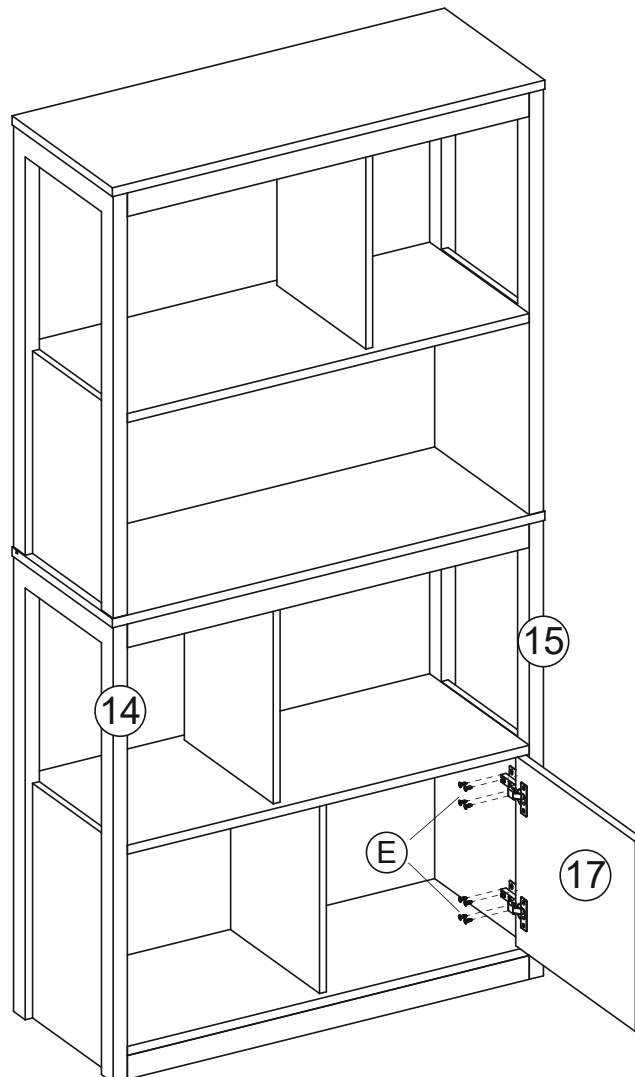
E x 4

F x 1

G x 2

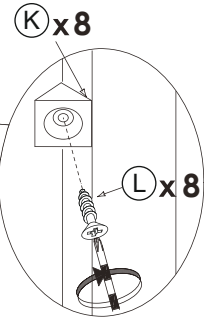
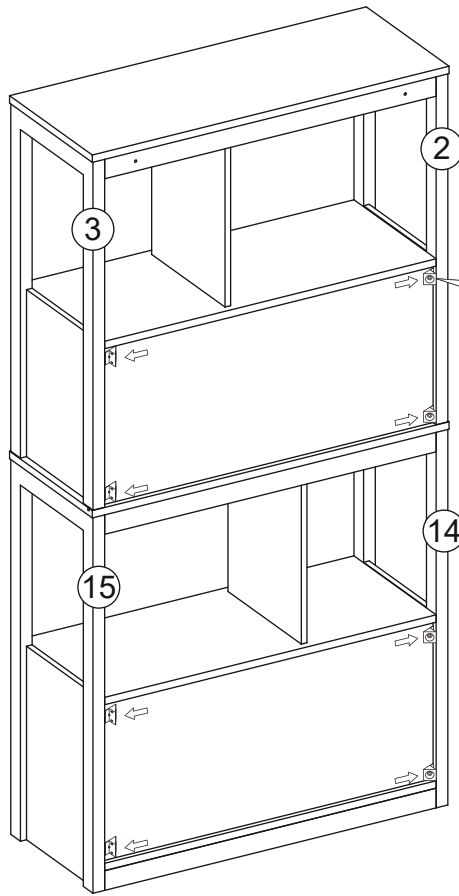


E x 8



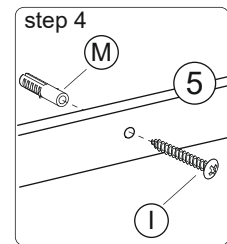
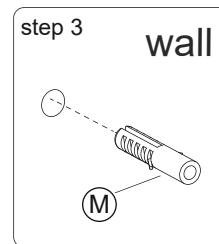
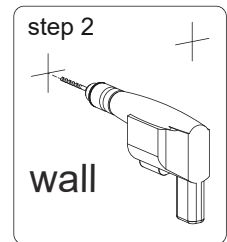
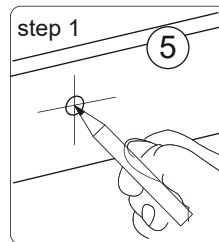
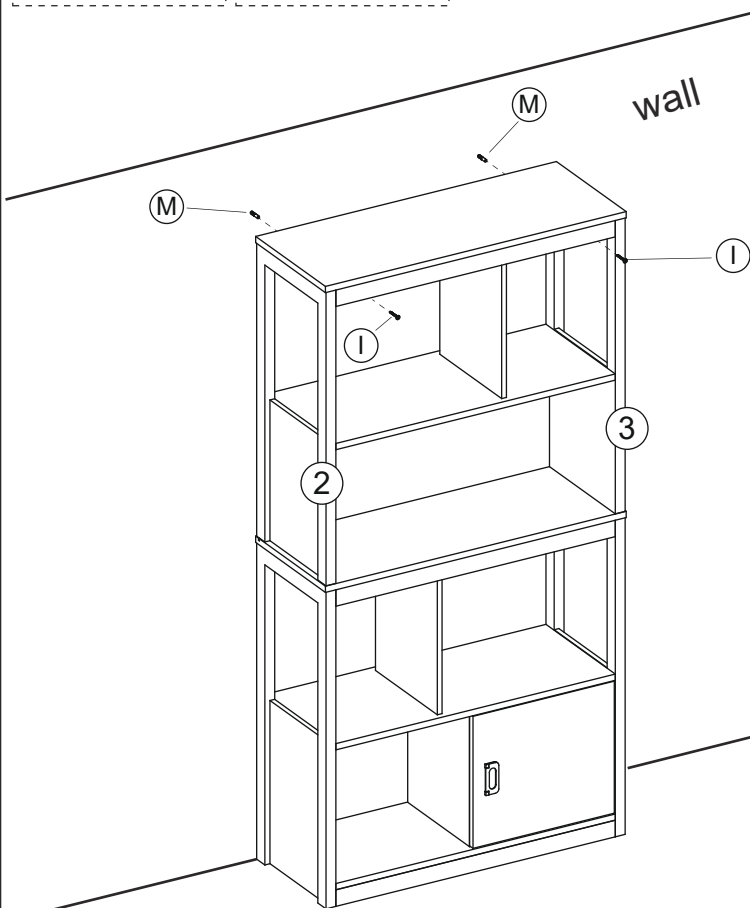
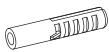
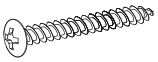
K x 8

L x 8



I x 2

M x 2





FR

**Pensez à  
donner ou recycler.**



Association

ou



Magasin

ou



Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>